

تَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ وَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ

اِسْتِثْنَاءُ

شَهَادَةُ اَمَانَتِي مُحَمَّدٌ وَعَلِيٌّ

شهرامانی طرفندره آبره بر نشر اولنور

نسخه سی

۱۰ غروش

.....

پوسته اجرتی

۴۰ پاره در

سنه لك آونہ سی

۱۰۰ غروش

.....

پوسته اجرتی

۱۰ غروشدر

سنه : ۴

نیلان ۱۹۲۸

صافی : ۴۴

عَمْرَانِي، قِسْم

اسکدار - قيصيقلی - علم داغی الکتریکلی تراموایی

- ۱ -

وثیقه‌لر

اسکدار - قيصيقلی - علم داغی الکتریکلی تراموایی خطی انشاسنه و مقاوله و شرطنامه‌لرینک
تعاطیسی مأذونیتنه دائر

تراموایی خطنک انشاسنه وایشله تیلمه‌سنه عائد اراده

اسکدارده اسکله جوارنده مناسب بر نقطه‌دن باشلا یه رق قيصيقلی طریقيله علم داغنه منتهی اولوق اوزره الکتریکلی
بر تراموایی خطی انشاسی وایشله تیلمه‌سی امتیازی ۲۷ نisan ۱۳۲۹ تاریخنده اراده‌ایله اوقاف نظارتنه ویریلشدر .
آنجاک بو اراده متنی نشر ایدله‌مش اولدیفی ایچون بورایه عیناً درجه امکان کوريله مه‌مشدر . مع مافیه امتیازک
۲۷ نisan ۱۳۲۹ تاریخنده اراده‌یه اقتران ایتدیکی ۲۸ شباط ۱۳۳۸ تاریخلی اراده ایله تویق ایدلشدر .

امتیاز مقاوله و شرطنامه‌لرینک تعاطیسنه عائد اراده

اسکدار - علم داغی الکتریکلی تراموایی امتیازی مقاوله و شرطنامه‌لرینک تعاطیسنه عائد ۲۸ شباط ۱۳۳۸
تاریخلی و تقویم وقایعک ۱۱ مارت ۳۳۸ تاریخ و ۴۴۱۱ نومرولی نسخه‌سنده منتشر اراده عیناً آشاغیده مندرجدر :

« اسکدارده اسکله جوارنده مناسب بر نقطه‌دن بدأ ایدرک قيصيقلی طریقيله علم طاغنه منتهی اولوق اوزره
بر الکتریکلی تراموایی انشا وایشله‌لسی حقنده ۲۷ نisan ۱۳۲۹ تاریخنده اوقاف همایون نظارتنه ویریلن امتیاز
ایچون سال حال مارتنک برنجی کوندن اعتباراً تمش بش سنه مدت تعیین و تحدیديله اجورات نقلیه و شرائط
سائره‌سی حاوی و امتیازات قانونی دائره‌سنده اجرا ایديله جک معاملات و معافیاتی ناطق اولوق اوزره مقاوله
و شرطنامه‌لرینک نظارت مشارالها ایله نافعہ نظارتی آراسنده تعاطیسنه مأذونیت ویرلشدر .
اشبو اراده سینه‌ک اجرا سنه نافعہ و اوقاف همایون ناظرلری مأموردر . »

۱ رجب ۱۳۴۰ ۲۸ شباط ۱۳۳۸

صدراعظم
توفیق

نافعه ناظر وکیلی
علی رضا

اوقاف همایون ناظر وکیلی
سعید

اسكدار - قيصقلى وقيصقلى - علم طاغى الكترىقلى ترامواى خطنك
تأسيس وايشلدىلى امتيازىنه دائر

مقاوله نامه

برطرفدن حكومت سديه نامنه حركت ايدن نافعنه ناظر وكلى ايهنلو دولتو على رضا پاشا حضرتلرى ديكر طرفدن ۲۸ شباط سنه ۱۳۳۸ تاريخلى اراده سديه حضرت پادشاهى موجبجه اسكداردن علم طاغنه قدر الكترىقلى ترامواى خطلى انشا وايشلدىلى امتيازى حائر بولان اوقاف هايون نظارت جليله سى نامنه حركت ايدن اوقاف هايون ناظر وكلى دولتو سعيد بك افندى حضرتلرى بينده مواد آتیه تقرر ايتمىدر :

۱ - حكومت عثمانیه جانبدين اسكدار اسكله باشنده برقطه دن بدأ ايدرك قيصقلى طريقه علم طاغنه منتهى اولق اوزره بولجى واشيا نقله مخصوص الكترىقلى ترامواى خطو طنك انشا وايشلدىلى حقه ده ۲۷ نيسان سنه ۳۲۹ و ۲۸ شباط سنه ۱۳۳۸ تاريخلارنده شرفصادر اولان ارادات سنه موجبجه اوقاف نظارته بخش اولان امتيازك اشبو مقاوله نامه ايله مربوطى شىرطنامه احكامنه توفيقاً ايضا واجراسى طرفين قبول ايلر .

۲ - اشبو امتيازك مدتى ۱ مارت سنه ۱۳۳۸ تاريخندن اعتباراً خمس بش سنه اولوب ۱ مارت سنه ۱۴۱۳ تاريخنه مصادف كوك نصف اليلنده ختام بوله جقدرد .

۳ - اوقاف نظارتى اشبو مقاوله نك تضمن ايلدىكى حقوق ووظائف دوغرىدن دوغرى به ايضا واستعمال ايدم بيله چكى كې برمدت موقته ايچون تشكىل ايدم جك برعثمانلى آتونيم شىر كشته دور واحاله صلاحيتى دخی حائر در .

۴ - شىر كته دور واحاله حالنده شىر كت قوانين عثمانیه به توفيقاً و حكومت عثمانیه طرفندن قرار كير اولان نظامنامه داخلى نمونه سى اساسى اوزرىنه تأسيس وتشكىل ايدم جكدرد . شىر كتك دوائر حكومته اولان معاملات ومخبراتى تور كجه اوله جقدرد .

۵ - خطنك اسكداردن قيصقلى به قدر اولان قسمنه متفرع بالعموم عملياتك مكمل خريطه و پروژهلرى شىرطنامه احكامنه توفيقاً برى مشمع اوزرىنه اولق اوزره درت نسخه اوله رق بالتنظيم اشبو مقاوله نك امضا ايلدىكى تاريخندن اعتباراً درت آى طرفنده نافعنه نظارته توديع ايلدىم جكدرد . شىو قدر كه قيصقلىدن علم طاغنه كيدم جك قسمه عائد خريطه و پروژهلر تاريخ مذكوردن اعتباراً برسته مدت ظرفنده اعطا قلنه جقدرد . تراموايك شىر داخانه مصادف اسكدار - جامليجه قسمنه عائد پروژهلر ك مصدق برر نسخه سى نافعنه نظارتى طرفندن شىر امانته كوندر يله جكدرد .

۶ - اوقاف نظارتى و يا مقامنه قائم اوله جق شىر كت مصادف و ضرر وخسارى كنديسنه عائد اولق اوزره عملياته متعلق خريطه و پروژهلر ك تاريخ تصديقندن اعتباراً نهايت ايكي

بحق سنه به قدر قصیقلی به قدر خطك نواقصی اكل الیكی وقصیقلمیدن علم طاعنه كیده چك
قسمی ده پروژده لك تصدیق تاریخندن اعتباراً نهایت اون سینه مدت ظرفده اكل ایتمكی
تعهد ایدر .

عملیات قواعد فیهیه و مربوط شرطنامه احكامنه توفیقاً و قبول و تصدیق اولنان
خریطه و پروژه ره تطبیقاً اجرا قلنه چقدر . هر حالده اصولاً تعیین ایده چك اسباب
مجبوره دن طولانی موانع وقوعنده اوقاف نظارتی و یا مقامنه قائم اوله چك شركت طرفندن
در حال رسماً و تحریراً نافعنه نظارتیه اخبار کیفیت اولنقی شرطیه اعمالات ایچون تعیین
اولنان مذکور مدتلر موانع واقعه لك دوام ایتمكی مدت نسبتده تمديد ایدیه چكدر .

۷ — اعمالات انشای انشاء آنده و معامله قبولیه لك ایفاسنده كین نافعنه نظارتیه شهر امانتندن
منسوب بر و یا متعدد قومیسر لر طرفندن معاینه و تفتیش استدییه چكدر . اشبو تفتیش
و معاینه ایشلمته معاملاته و اعمالك حسن حالده محافظه سنه دخی شامل اوله چكدر .

اوقاف نظارتی و یا مقامنه قائم اوله چك شركت اشبو مقاوله نامه لك تعاطیه تاریخندن
اعتباراً مصارف تفتیشیه اوله رق ماه بمه متوالیاً و پیشیناً اون ایدیه بری تأدییه اولنقی
اوزره نافعنه نظارتی امرینه طقسان و شهر اماتی امرینه كذا طقسان لیرا كه جمعاً یوز
سكسان عنانی لیراسی تودییه ایدیه چكدر . شهر امانتندن منسوب قومیسر لك معاینه
و تفتیش حق تراموايك شهر داخلنه مصادف قسمنه منحصر قاله چكدر .

۸ — ترامواى خطوطی ايله مشتمل انك ایشلدلمسنه مقتضى قدرت الكتریقیه لك استحصالی
ایچون اوقاف نظارتی و یا مقامنه قائم اوله چك شركت ، نافعنه نظارتی و شهر اماتی ايله
بالا نفاق قرارلاشدیریه چك مواقعه متعدد مولد فابریقه لك انشا و ایشلمته سنه و یا خود
منافعنه ده مواقعه عد ایدیه لك احتیاجاته مقتضى قدرت الكتریقیه بی مؤسس بولنان و یا
آتياً تأسيس قلنه چك اولان فابریقه لك هر هانكی بزدن اولورسه اولسون مبايعه ایلکده
مختاردر . آنحق مبايعه صورتی اختیار ایلدیکى تقدیرده اوقاف نظارتی و یا مقامنه قائم
اوله چك شركت اولامارالبيان فابریقه لك اقتدارى درجه كفايهده بولندیغى اثبات
ایتمك و ثانیاً اسباب مجبوره مستقی اولنق اوزره قدرت الكتریقیه لك استحصالی خصوصنده
كافه مسؤلیتی درعهده ایلكه مجبوردر .

۹ — قدرت الكتریقیه لك استحصالنه مخصوص فابریقه لك و محوله مواقعه لك انتظار
سالونلریله مواقعه لك و انشات تركا هلریك تأسيسنه مقتضى اراضی امریه خایه اوقاف
نظارتی و یا مقامنه قائم اوله چك شركته بلا بدل ترك ایدیه چكدر . افراده عائد اولوب
تأسيسات مذكورهیه مقتضى اراضی و املاك مصارفی كندوسنه عائد اولنق اوزره اوقاف
نظارتی و یا مقامنه قائم اوله چك شركت طرفندن مبايعه ایدیه چكدر . مارالذكر اراضی
و املاك مبايعه سی خصوصنده اوقاف نظارتی و یا مقامنه قائم اوله چك شركت ايله احتیاجی
بیننده ائتلاف حاصل اوله مدینى تقدیرده املاك و اراضی مذكوره استملاك قانونی موجبجه
استملاك قلنه چكدر .

تراموايك مرور ايدلهيكي موجود سوقاق وطرقك عرضلرين درجه مطلوبه ده توسيع ايتك ويا ترامواي خطني تأسيس ايتك اوزره مجدداً سوقاق وطرق كشاد ايتك ايچون استملاكى لازم كلن اراضى و املاكه كلنجه : بونلر اراضى اميريه خاليه دن معدود ايسه جانب حكومتدن كذلك بلا بدل ترك ايديله چكدر. عكسى حالده اراضى ايله املاك مذكوره بالائلاف شهر امانتى طرفندن مبايعه ايديله چك ويا خود اوقاف نظارتى ويا مقامنه قائم اوله چق شركت ايله علاقه دار اولان اصحاب املاك بيشده ائتلاف حاصل اوله مدينى تقديرده امانت مشارايلها طرفندن استملاك قانونه توفيقاً استملاك ايديله چكدر .

شوقدر كه صور محرز ايله امانت مشارايلها طرفندن مبايعه ويا استملاك ايديان اراضى بدلاتى تماماً اوقاف نظارتى ويا مقامنه قائم اوله چق شركت طرفندن تأديه قلنه چكدر. انساى عملياتده موقه اشغالنه لزوم كوريلن اراضى ايله طاش و قوم اوچاقلىرى اوقاف نظارتى ويا مقامنه قائم اوله چق شركت طرفندن اصحابه تضمينات ويرلك شرطيله اولبايده كي قانونه توفيقاً موقه اشغال ايديله چكدر .

اراضى اميريه خاليه ايله بونلر داخنده بولنه بيله چك طاش و قوم اوچاقلىرته كلنجه : انشاساتك دوامى مدته بونلر موقه و بلا بدل اشغال واستعمال ايدملك اوزره اوقاف نظارتى ويا مقامنه قائم اوله چق شركته ترك ايديله چكدر .

اشبو ماده موجبجه استملاكى لازم كلن اراضى استملاك خريطه لر ينك اوقاف نظارتى ويا مقامنه قائم اوله چق شركت طرفندن توديعى تاريخندن اعتباراً نهايت اوچ ماه ظرفنده اوقاف نظارتى ويا مقامنه قائم اوله چق شركته تسليم ايديله چكدر .

۱۰ — حريق وقوعيله نارالاقاعده سى وجهله اسكى طريقلر عرصه لرده قلب اولندقدن كي كشاد ايديله چك ويا تعديلاً توسيعى ايجاب ايديله چك اولان كذركاهلر ترامواي خطلرينك حين نقل و تبديلنده وقوعيله چق كافه مصارف اوقاف نظارتى ويا مقامنه قائم اوله چق شركته عائد اوله چكدر .

۱۱ — ترامواي ايله مشتملاتك تأسيسات ابتدايه سنه عائد مالز مه وهر صنفدن آزارلرو تأسيس اولونان و آتيده تأسيس اولنسى اقتضا ايله ين قوه الكتريتيقه استحصاله مخصوص فابريقه لرده مقتضى بالجله اشيا و ادوات كومروك رسومندن معاف طوتيله چكدر . خط مذكورك و اردايله احتياط آچمى و ترامواي ايله مشتملاتى و مولد الكتريتيق فابريقه لرى و خطه متعلق بالجله املاك و اراضى كافه رسومندن معاف طوتيله چق كپي برشركتك تشكىل حالده حصه سندن اى ايله تحويلاتى ده تمغا رسومندن ماعدا رسوم و تكاليفندن معاف طوتيله چكدر .

۱۲ — بر قسم عملياتك اكلى اوقاف نظارتى ويا مقامنه قائم اوله چق شركت طرفندن اخبار اولوندقدن نافعه نظارتى طرفندن منصوب بر فن قوميسيونى معرفتيله بالمعاينه اقتضا ايله كي حالده موقه اخذ و قبول اولنه چق و قبول موقت تاريخندن اعتباراً بر سسته صوكره ينه بر فن قوميسيونى معرفتيله عمليات واقعه تكرار بالمعاينه قاعده فنه موافق و شرطنامه

احكامه مطابق اولديني تحقّق ايديلديكي حالده اشبو قوميسيونك تنظيم ايديجي راپور اوزرينه نافعہ نظارتی طرفندن قطعاً قبولی معامله سی اجرا اوله جقدر . تراموايك شهر داخله مصادف قيسنك قبول معامله لرنده شهر امانتی طرفندن منصوب برآمور بولنه جقدر .

اوقاف نظارتی ويا مقامنه قائم اوله جق شرکت خطك بربرینی متعاقب اولان هر قيسنك عملياتی اكل ايتدكجه بونلری موقه قبول ايتدردكدن صوكره كشاد ايددرك ايشتمكه حتی اوله جقدر .

۱۳ — خطك بالعموم تأسيساتيله ادوات ناسه و متحر كه سی اوقاف نظارتی ويا مقامنه قائم اوله جق شرکت طرفندن حسن حالده محافظه ايديله جقدر .

حسن حالده محافظه مجبوريتنه منافی حرکت وقوعنده اوقاف نظارتی ويا مقامنه قائم اوله جق شرکت حقدده شرطنامه نك اون دوقوزنجی ماده سی موجبجه معامله اوله جقدر .

۱۴ — اوقاف نظارتی ويا مقامنه قائم اوله جق شرکت اليوم مرعی ويا وضع ايديله جك اولان بالجمه قوانين عثمانیه و بالخاصه خطك امور انضباطيه سيله امينتی تأمين خصوصنده الحاله هذه موقع تطبيقده بولونان ويا آتياً وضع اوله جق اولان قوانين و نظامه ويا خود سلامت عموميه نك محافظه سی و فابريقلر داخلنده احوال صحیه ايله امنیتی تأمين خصوصنده موجود بولونان ويا وضع ايديله جك اولان نظامه توفيق حرکت ايديله جقدر .

۱۵ — اوقاف نظارتی ويا مقامنه قائم اوله جق شرکتك قصورندن ناشی ترامواى امورى قسماً ويا عمومأ تعطيل ايديلديكي تقديرده نافعہ نظارتی مصادرفى اوقاف نظارتی ويا مقامنه قائم اوله جق شرکته عائد اولق اوزره ايشتمه امورينك موقه تأميني ايچون تدابير لازمه اتخاذ ايده جقدر .

اشبو تعطيل تاريخندن اعتباراً برسه مدت ظرفنده اوقاف نظارتی ويا مقامنه قائم اوله جق شرکت ايشتمه امورينه دوام ايده جك بر حالده بولونديني و بو مقصدك استحصاله موفق اولق ايچون حقيقه تدابير مقتضيه اتخاذ ايديلديكى اصولاً اثبات ايديلديكي تقديرده اشبو مقاوله نامه نك بكرمى دینجی ماده سه توفيقاً حقوق امتياز به سندن ساقط اوله جقدر . اوقاف نظارتی ويا مقامنه قائم اوله جق شرکتك اسباب مجبردن دولاني تعهداتی ايفا ايدمه ديكي اصولاً تحقّق ايديلديكي تقديرده احكام مذكوره تطبيق ايديله مه چكي کبی امتياز دخی فسخ ايديله مه جقدر .

۱۶ — ترامواى اقسام مختلفه سنك قبول موقت معامله سندن اعتباراً شرطنامه تعرفه لرينه توفيقاً اجورات نقلیه و سائر نك استيفاسه حق و صلاحيت اوله جقدر . شوراسی مشروطدر كه قدرت الكتريقيه نك استحصالی ايچون استعمال ايديلان محروقات اوزرينه مجدداً و بر کو ويا رسم ويا ايلروده قدرت مذكوره اوزرينه هر نه و بر کو طرح ايديلورسه نافعہ نظارتی جانبندن تصديق ايدملك قيد و شرطيله اعظمی تعرفه لر ثمانل شرکتك تعرفه لرينه توفيقاً ترفيع ايديله سيله جقدر .

مذکور تعرفه لر ك ترفيعی خصوصنده ائتلاف حاصل اوله مديني تقديرده برنجی سی نافعہ نظارتی، ايکنجی سی اوقاف نظارتی ويا مقامنه قائم اوله جق شرکت، اوچنجی سی ايکی اولكيلر

طرفندن منصوب اوج حکم طرفندن حل اولنه جقدر . عدم اشتلاف وقوعنده اشبو اوجنجی حکم محکمہ تمیز رئیس اولی طرفندن تعیین اولنه جقدر .

۱۷ — اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت شهراماتی حدودی داخلنده ایشته جکی خلوطک ایشلمکه باشلادینی تاریخدن اعتباراً هر کیلو مترو باشنه سنوی یوز عدد عثمانی لیراسی اصابت ایتک اوزره امانت مشارالیه بایه تخصیصات سنویه اعطا ایدیه جقدر . و تخصیصات سنویه نك اون ایدیه بری هر آی شهراماتنه تسویه ایدیه جقدر .

۱۸ — اوقاف نظاتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت تراموای ایلهمشتملا نك هر نوع حاصلات غیر صافیہ سنویه سندن اوله ایشتمه مصارفی و ثانیاً تأسیسات ابتدائی و عملیات متممه سرمایه نك سنوی یوزده بش فائض و رأس المال آچمسنه مساوی بر مبلغی افزاز ایدیه جقدر .

تأسیسات ابتدائی و عملیات متممه سرمایسی مصدق پروژهلر موجبجه عملیاتک اجرایی ایچون صورت حقیقهده صرف ایدلش و اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت جابندن اصولاً اثبات ایدلش بولان مصارفدن عبارتدر . اشبو مصارفه مصارف متفرقه ایلهمشترکتک تأسیسی ایچون اختیار ایدیلن مصارف و متمم داخل حساب ایدلک اوزره یوزده اون بش مقداری علاوه ایدیه جقدر . بو صورتله حاصل اولان یکونه انشات مدتی ظرفنده تأدییه قلنه جق فائضلرک دخی علاوه سبله تزیید قلنه جقدر . شاید حاصلات غیر صافییه بالاده مذکور ایکی قلمک تشکیل ایدیه جکی یکونک تسویه سنه کفایت ایلدیکی تقدیرده حصوله کلن فرق؛ حاصلات غیر صافییه نك عدم کفایتی حسابی نامیلر بر انتظار حسابنه درج ایدیه جک و بو صورتله قید ایدلش اولان مبالغ ایچون سنوی یوزده بش بر فائض بسیط یوریدیه جقدر .

بالعکس واردات غیر صافیہ سنویه بالاده مذکور ایکی قلم یکونسندن فضلہ ایسه اشبو فضلہ مقدار تمتی تشکیل ایدیه جقدر . اشبو تمتع اول باول « حاصلات غیر صافییه نك عدم کفایت » حسابنک تصفییه سنه حصر ایدیه جقدر .

۱۹ — امتیازک اقتضایی ایچون تعیین قلان مدته کافه اعمالات هر نوع دیون و تعهداتدن وارسته اوله رق بلا بدل حکومته اعاده ایدیه جقدر . فابریقهلر و موافق تالیه ایلهمشترک موافق لری و آلات الکتریقیه و میخانیکیه و بحرال و تراموای ایلهمشترک کافه ایشای نایته بالابدل حکومته تسلیم قلنه جق و انحق اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکتک هنوز بدلی احیا ایدلمهش عد اولونان تأسیساتک مصارفی نسبتنده تضمینات ویریه جقدر . شو قدرکه اشبو تضمینات مدت امتیازک صوک اون بش سنه سی ظرفنده اصوله توفیقاً انشا ایدیلوب مدت مذکوره نهایتده موجود اولان بروج بهالا انشات ایچون اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت طرفندن اختیار و اوراق مثبتیه سی ابراز اولونان مصارفه مقابل اعطا و اشبو مصارفدن هر بر اعمالانک تاریخ ختامندن اعتباراً گذران ایدن هر برسنه ایچون قیمتی اوزرندن اون بشده بر نسبتنده تزییلات اجرا اولونه جقدر . اشبو

تضمنات امتیازك اقتضای تاریخندن اعتباراً نهایت آلتی ماه مدت طرفنده اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله‌جق شرکته اعطا قلنه‌جقدر . حکومت اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله‌جق شرکت طرفندن تدارك ایدلمش اولان آلات وادوات و مالزومه و مستحضرانك عمومى ویا مناسب كوره‌جكى مقدارى مبیاعه ایلك حقى محافظه ایلمسده بوباید اجبار ایدلیه‌جكدر . مبیاعه ایدلیه‌جك اشیاك بدل بالائلاف ویاخود اهل خبره معرفیه‌تعیین ایدلیه‌جك واثمانی اشیاك حكومته تسلیم اولوندیقى تاریخندن اعتباراً نهایت آلتی‌ای مدت طرفنده اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله‌جق شرکته تسویه‌قلنه‌جقدر . هر حالده حکومت مدت امتیازك ختامندن آلتی‌ای مقدم امتیازك سوکندمه‌معاملاتك انقطاعه دوجار اولماسى تأمیناً لزوم كوره‌جكى كافه تدابیری اتخاذ ایدلیه‌جك ایسه‌ده بوندن دولایى اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله‌جق شرکتك برکونا تضمینات طلبنه‌جق اوله‌میه‌جق ومع هذاحکومت تدابیر مذکورنك اتخاذندن طولایى اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله‌جق شرکتك علی قدرالامکان معاملاتك سکتهدار اولماسنه اعتنا ایده‌جكدر . شوراسى مقرردر که امتیازك اقتضاسنده اون‌یدنجی ماده‌ده بیان اولنان « حاصلات غیر صافیه‌ك عدم کفایت » حسابی کاملاً تصفیه ایدلمش بولورسه اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله‌جق شرکتك بویوزدن حکومتدن برکونه تضمینات طلبنه‌جق اولیه‌جقدر .

۲۰ — اشبومقاله‌نامه‌ك کسب قطعیت ایدلیكى تاریخندن اعتباراً ایلک اوتوز سنه‌ك مرورندن سکره حکومت هر نه‌وقت آرزو ایدرسه امتیازی مبیاعه‌ایلك صلاحیتی حائزدر . امر مبیاعه اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله‌جق شرکتك رأی و تصویبه كوره آئیده محرر ایکی شقندن برینه توفیقاً اجرا اولنه‌جقدر . شق اول : امتیازك مبیاعه‌سى تقدیرنده اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله‌جق شرکته تأدیات آتیه اجرا اولنه‌جقدر .

اولا : مدت امتیازك اقتضاسنه قدر اولان هر سنه طرفنده مبیاعه‌ك اجرا اوله‌جق سنه‌دن اولکی یدى سنه‌ك واردات صافیه‌سى مقدار وسطی سنویسنه مساوی برقتسبط سنوی اعطا قلنه‌جقدر . شوقدر که اشبوتقسیط سنوی مبیاعه‌ك اجرا ایدلیكى سنه‌دن اولکی صوك سنه‌ك واردات صافیه‌سندن دون اولیه‌جقدر . هر سنه‌ك واردات صافیه‌سى هر نوع واردات غیر صافیه‌دن زیرده محرر مبالغك تنزیلیه حساب ایدلیه‌جكدر .

ایشلمته معاملاتى و اعمال و آلات وادواتك حسن حالده محافظه و تجدیدی ایچون اختیار ایدیلوب اصولاً تحقق ایدن كافه مصارف تأسیسات ابتدائیه ایله عملیات متممه سرمایه‌سك فائضیه رأس‌المالنه محسوب آتیه اشبومصارفه داخل دکلدر . اون آلتنجی ماده‌ده بیان ایدلیكى وجهله شهر امامته اعطا اوله‌جق تخصیصات سنویه تنزیل ایدلیه‌جكدر .

ثانیاً : آلتنجی ماده‌ده بیان ایدیلن اعمالك قبول قطعی معامله‌سك ایفاسنى متعاقب مبیاعه‌ك اجرا ایدلیه‌جكى سنه‌دن اولکی اون‌بش سنه مدت طرفنده اصولی دائره‌سده اجرا ایدیلوب مبیاعه ائناسنده موجود اولان عملیات متممه‌ك تأسیسى ایچون اوقاف نظارتی

و یا مقامه قائم اوله جق شرکت طرفندن اختیار ایدلدیکی رسماً تحقق ایله ن مصارفه مساوی بر مبلغ اعطا قله جقدر . شوقدر که بهر اعمالانک تاریخ اکلندن اعتباراً گذران ایتش اولان هر سنه ایچون قیمتک اون بشده برنسبتده تزیلات اجرا قله جقدر . بوندن بشقه حکومت اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اولاجق شرکت طرفندن تدارک ایدلوب مغازه لرده موجود بولنان و یا خود در دست نقل اولان آلات و ادوات و مالزمه بی مبالغه ایده جقدر . اشبو اشیانک بدلی بالائتلاف تعیین و اهل خبره معرفتیه تقدیر اوله جق و اتمان حکومه تاریخ تسلیملندن اعتباراً نهایت آلتی ماه مدت ظرفنده تسویه قله جقدر .

شق ثانی : امتیازک مبالغه سی حالده اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله جق شرکت کندوسنه تأدییه اوله جق تضمینانک آتیده بیان ایدلدیکی وجهله تعیین ایدلسنی دخی طلب ایده بیلور . شویله که :

اولا : تأسیسات ابتدائییه ایله عملیات متممه و توسیعه ایچون وقوع بولان مصارفندن تسویه ایدلسن اولان رأس المال آخه سی مقداری بعدالتزیل متباقی مبلغ اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله جق شرکت اعطا قله جقدر .

حکومت ایسترسه امتیازک اقتضاسنه دکن هر سنه نك نهایتده بوجه محرد تعیین ایده جک اولان مبالغی بوزده بش فائض ایله رأس المال آخه سه مساوی تقسطنوی تأدییه ایلمک صورتیه ایفای دین ایلمک حق اوله جقدر .

ثانیاً : اون یدنجی ماده ده مذکور « حاصلات غیر صافییه نك عدم کفایتی » حسابنک یوم مبالغه ده کی مقداری اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله جق شرکت اعطا قله جقدر . مع هذا دولت اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله جق شرکت طرفندن تدارک ایدلوب مغازه لرده موجود بولنان و یا خود در دست نقل اولان آلات و ادوات و مالزمه بی مبالغه ایده جقدر . اشبو اشیانک بدلی بالائتلاف و یا اهل خبره معرفتیه تقدیر ایدیه جک و اتمان حکومه تاریخ تسلیمندن اعتباراً آلتی آی مدت ظرفنده اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله جق شرکت تسویه قله جقدر . اشبو ماده ده موضوع بحث اولان اهل خبره اون آلتنجی ماده موجبنجه تعیین قله جقدر .

۲۱ — مبالغه وقوعنده و یا خود امتیاز مدتلك اقتضاسنده اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله جق شرکت بالجمله اعمالات ایله آلات و ادواتی حسن حالده و هر نوع دیون و تعهداتندن وارسته اوله رق حکومتیه تسلیم ایده جقدر . حکومت لدی الایجاب تأسیساتی حسن حاله وضع ایلمک ایچون صرفی مقتضی مبالغی اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله جق شرکت اعطا ایلمه کی تضمیناتدن توقیف ایده جقدر .

اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله جق شرکت امتیاز تأسیساتی حسن حالده محافظه ایلمک خصوصنده کی تعهداتی تمامیه ایفا ایتمز و حکومتیه تأدییه قله جق تضمینانک اجرا سنه لزوم کوریلان عملیات مصارفنه کفایت ایتیه جکی تسین ایلرسه اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله جق شرکت فرقی اکل ایتمک مجبور اوله جقدر . حکومت مدت امتیازک ختامنده

اولی ایی سنه طرفنده امتیاز وارداتنه وضع ید ایله برك واردات مزبوردهی تأسیساتك حسن حاله ارجاعنه صرف ایدیه بیله جكددر .

۲۲ — اوقاف نظارتی ویا مقامنه قائم اوله جق شرکت كرك انشاآتك اجرایی كرك ایشلمه خدماتك ایفایی ایچون استخدام ایله جکی بالجله مأمورین و عملیهی تابعیت عثمانیه ده بولونانلردن انتخابه مجبوردر . مع هذا اوقاف نظارتی ویا مقامنه قائم اوله جق شرکت تبعه عثمانیه میاسنده بولهمیه جتی مأمورین فیهی تبعه اجنبیه دن استخدام ایلمكه مأذوندر .

اوقاف نظارتی ویا مقامنه قائم اوله جق شرکت بوصورتله استخدام ایله جکی مأمورینك اسباب موجبلی بر قطعه جدولانی حكومتدین تودیع ایدیه جكددر . تابعیت هر نه اولورسه اولسون بالجله مأمورین جانب حكومتدن تعیین ایدیه جك قیافتی ا كتسا ایدیه جكددر . اشبو مقاوله نامه كسب قطعت ایلدیكی تاریخدن اعتباراً اون سنه صو كرا دیره كتور ایله باش مهندس مستثنا اولقی اوزره اوقاف نظارتك ویا مقامنه قائم اوله جق شركتك بالجله مأمورلری صورت قطعیه ده تبعه عثمانیه میاسندن انتخاب ایدیه جكددر .

۲۳ — حكومت سنیه حدود امتیازیه داخلنده مناسب كوردیكی مواقعده مصارفی كندوسنه عائد اولقی اوزره طایفه و استحکامات انشا ایتدیره بیله جكددر .

۲۴ — عملیات شناسنده كشف ایدیه جك اشیاى مصنوعه و آثار عتیقه نظامات مخصوصه سنه تابع اوله جكددر .

۲۵ — اوقاف نظارتی ویا مقامنه قائم اوله جق شرکت مصارفی كندوسنه عائد اولقی اوزره حكومت متجه تسبیب ایدیه جك محله قومیسرلكه مخصوص بر محل اراره ایدیه جكددر .

۲۶ — اوقاف نظارتی ویا مقامنه قائم اوله جق شرکت حدود امتیازیه داخلنده ایشلمه معاملاتك تأمیننه مقتضى وسائلط مخبرهی تأمین واستكمال ایتمكه مجبوردر . وسائلط مخصوصه وجوده كتیرلدىكی تقدیرده بونلرك ایشلمه اموریه متعلق اولمایان مخبرات خصوصیه ده استعمالی جائز اولیه جكددر .

حكومت عثمانیه هرآن پوسته وتلغراف وتلفون نظارتدن تعیین ایدیه جك مهندسلسر معرفتله اوقاف نظارتی ویا مقامنه قائم اوله جق شركتك كندوسنه عائد مخلوط ایله اجرا ایلدىكی بالجله مخبراتی تفتیش ایتدیرمك حققی محافظه ایلر .

۲۷ — اسباب مجبره دن معدود برمانكظهوری تحققاتكسیرین اوقاف نظارتی ویا مقامنه قائم اوله جق شرکت مدت معینه طرفنده اعمالانه مباشرت ایتدىكی ویا باشلا بوده اكال ایلدىكی ویا خود اشبو مقاوله نامه دن منبعته تهادت سائره سنی اجرا ایدیه مدیكی حالدده حقوق امتیازیه سندن ساقط اوله جق و بوحالده شرطنامه ك یكری می آلتنجی ماده سنده كوسترلدىكی وجهله ایشلمه امورینك موقه تأمین ایچون تدابیر لازمه اتخاذ قانه جكددر . شوراسی مقرردر كه اشبو مقاوله نامه ك ۳، ۴، ۵ و ۱۴ نجی ماده لری احكامی مستثنا اولقی اوزره بالاده بیان قلنان مفسوخیت اوقاف نظارتی ویا مقامنه قائم اوله جق شركتك در عهده ایدوب اجرا ایتمهش اولدیفی تهادتن هانكیسنك ایفایی حقده

حکومت طرفندن تبلیغات وقوع بولدی و آنحق اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله حق شرکت تاریخ تبلیغندن اعتباراً بر سه مدت طرفنده ایجابی اجرا اتمدیکی تقدیرده وقوع تطبیقه وضع ایدیه جقدر .

۲۸ — حکومت و یا شهراماتی طرفندن نقایات عمومیه اجرایی ایچون طرق عمومیه و دمیرویلار ایلهدوللر انشایی و کرک تلفون و تلفون اخباراتی تأسیسی و یا قوه الکتریقه توزیعی و یا خود صورت عمومیه ده اشبو مقاوله نامه نك موضوعی اولان خطوط اوزرندن مروری ایجاب ایدن عملیاتی اجرا و یا بونلری امتیاز طریقله احاله ایلهدیکی واشبو عملیاتدن طولانی خطوط مذکور نك تعدیلی لازم کلدیکی تقدیرده اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله حق شرکت عملیات مذکور نك اجراسنه مخالفت ایدیه جقدر .

اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله حق شرکت بومللا و احوالده نافعہ نظارتی جانبندن قرار لاشدیریلان کافه تعدیلاتی کندی تأسیساتی اوزرنده تطبیق ایدیه جقدر . شوقدر که عملیات و تعدیلات مذکور نك اوقاف نظارسته و یا مقامه قائم اوله حق شرکت ایراث ایلهدیکی ضرر و مصارف بوجه پیشین عائدیتیه کوزه حکومت و یا شهر امانتجه تضمین و اعطا ایدیه جک و یا خود مصارف مذکور نك دیگر علاقه داران و ارسه آنلر طرفندن تسویه و ایفاسی تأمین اولنه جقدر .

۲۹ — مقاوله نامه ده حکمه مراجعتی مستلزم اولدینی محرر اولان احکام مستلزم اولیق اوزره اشبو مقاوله نامه ایله مربوطی شرط اعه نك تفسیرندن طولانی حکومت ایله اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله حق شرکت بینده تحدت ایدیه جک اختلافات شورای دولته و اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اولان شرکت ایله حکومت و یا افراد اهالی آرده سنده ظهور ایدیه جک دعاوی عادیه عائد اولدینی محاکم عثمانیه ده حل و رؤیت اولنه جقدر .

۱۳۳۸ مارت ۱

نافعه ناظر وکیل
علی رضا

اوقاف حاجون ناظر وکیل
سعید

اسکدار - قیصیقی و قیصیقی - علم طاغی الکتریقی تراموای خطنه دأر

شرطنامه

برنجی فصل : شرطنامه نك موضوعی

۱ - اشبو شرطنامه نك، موضوعی الکتریقی بر تراموای شبکه نك انشاسیله ایشله دلسندن عبارت اولوب زبرده محرر خطوطی محتویدر . شویله که :

۱ - اسکداردن قیصیقی به قدر .

۲ - قیصیقی دن علم طاغنه قدر .

ایکینجی فصل : کذرگاه و انشآت

۲ - تعمیرات و حسن حالده محافظه عملیاسندن ماعدا هیچ بر عملیات؛ نافعہ نظارتنک مساعدده سی استحصال ایدلمک کسزین اجرا قانمیه جقدر . شو حالده بری مشمع اوزرینه ترسیم ایدلمک اوزره بالجله عملیاتنک پروژهلری درت نسخه اوله رق تنظیم ایدیلجه جک و اجرا آنه مباشرت ایدلمزدن اول نافعہ ناظرینک تصدیقته عرض ایدیلجه جقدر .

بالجله پروژهلر ارتفاعاً اوتوز بر وعرضاً یکرمی بر سانسیمترو ابعادنده قیلانله جق و هر برینک اوزرنده بر سرلوحه ایله صیرا نومروسی و تاریخ تودیمی و اوقاف نظارتی و یا مقامنه قائم اوله جق شرکتک امضاسی بولنه جقدر .

اوراق مذکورده نك هر بری اوزرینه تمفا قانونه توفیقاً ایجاب ایدن پول ایله حجاز پولی الصاق ایدیلجه جک و اشبو بولار اصولی دائره سنده ابطال ایدیلجه جقدر . کرک انشآنه بدأ ایدلمزدن اول کرک انشآت انساننده مصدق پروژهلره فائده لی عد ایلیه جکی تعدیلاتنک تکلیفنه اوقاف نظارتی و یا مقامنه قائم اوله جق شرکتک صلاحیتی اوله جق و آنجق تعدیلات مذکورده نافعہ نظارتجه تصدیق ایدلمکجه موقع اجرایه وضع ایدیلجه میه جقدر .

۳ - اوقاف نظارتی و یا مقامنه قائم اوله جق شرکت طرفندن مقاوله نامه نك بشنجی ماده سنده معین مدت ظرفنده تقدیمی لازم کلن پروژهلر بروجه آتیدر :

اولا - تراموای خطوطنک هیئت مجموعه سیله جوارینی اراشه ایدر بش بیکده بر مقیاسنده بر خریطه عمومیه .

ثانیاً - تراموا یك کذرگاهنی و موقوفلرک محللرینی و خطوط احترازیه نی، فابریقه لر ایله مجارینک موقعنی اراشه ایدر بش یوزده بر مقیاسنده بر خریطه .

ثالثاً - طول اعتباریله ایکی بیکده بر وراقدری بر سطح معلوم قیاسه کوره تعیین و اراشه ایلک اوزره ارتفاع اعتباریله ده ایکی یوزده بر مقیاسنده بولنق اوزره بر مقطع طولانی تنظیم ایدیلجه جک و اشبو مقطعک آلتنه رسم اوله جق خطوط متوازیه اوزرنده :

« آ - نقاط مهمه نك مبدأدن اعتباراً مسافهلری »

« ب. — قطعات مستقیمه نك طولی و كذا ركاه اقسام منحنیه نك نصف قطار انحنایلیه انكشافی »

« ج. — اینش و یوقوشارك طولی ایله میلیری » ارأه ایدیه جكدور .
راباً — یوزده بر مقیاسنده اولق اوزره تراموای ایله تراموایلرك مرور ایدیه جكي یولرك و یا خود یالكز تراموای خطنك یولار خارچنده واقع اولان اقسامنك مقاطع عرضیه لریله تراموای خطنك بر یول ایله التصاق ایلدیكي اقسامنك مفصل خریطه لری ، خامساً — رای و جیره و متفرعاتنك بالجله تفصیلاتیه پروژه لری ، سادساً — آرابلر ایله هوائی ناقلار ، آنالری ، قاطع دوره لر ، سپر صاعقه لر و مسندلر كچی بالجله متفرعاتك رسم و مقطع و ارتفاعلری ، سابعاً — خطوط احترازیه ، بحاری الكتریقیه و سائر نك بالانلری ایله اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اولاجق شركت طرفندن بر و یا متعدد مولد فابریقه لر انشا قلندیقی تقدیره الكتریق مولدی ادواتنك وقوه الكتریقیه محموله لرنك مناسب مقیاسلرده رسملری ، ثامناً — تملارك تأسیسی ایچون یایله جق سوندائر عملیاتی نیایچی ایله بالجله مقاومت حسابلری حای اولق اوزره اعمالات صنعیه موجوده نك توسعه اته و یا یکیدن وجوده کتیریله جك اعمالنك صور انشایه سنه متعلق پروژه لر ،

تاسماً — تراموايك ازدحاملی محلات ایله صعب المروور كیچدله و طیار بوغازلره و امثالی مواقعه مصادف بالجله اقسامنك بویوك مقیاسده خریطه لری ، ثامناً — پروژه نك بالجله ترتیبات اساسیه سی و یولچیلر ایله اهالیك امنیتنی تأمین ایچون اتخاذ اولنان تدابیری مبین و اعمالات و تأسیساتك بدل كشف و تخمین حای بر مخطره ، تراموايك شهر داخلنه مصادف اسكدار — چاملیجه قسمه عائد پروژه لرك مصدق برر نسخه سی نافعه نظارتی طرفندن شهر امانته كوندریله جكدور .

۴ — دیر چوبوقلرك ایچ طرفلرندن مساحه ایدنك اوزره خطك عرضی بر مترو اوله جكدور . هر كوناچیه قیتیلر و خصوصیه یان باصاماق چیقینتیلری داخل اولدیقی حالده ادوات متحر كدنك عرضی نهایت ایکی مترو قرق سانیتمترو و ارتفاعی جریان الكتریقی نی نقله مخصوص آلات داخل اولسامق و دیر چوبوقلر اوزرندن اعتبار ایدنك اوزره نهایت اوچ مترو آلتس سانیتمترو اولاجكدور .

۵ — خطك اقسام مستقیمه سی یكدیكرینه ربطایدن قطعات منحنیه نك نصف قطری لاقلاون بش مترو اوله جق و فقط اشبو نصف قطار صغری احتیاج قطعی حاصل اولدیقه تطبیق اولمیه جكدور . خطك اینش و یوقوشاری صورت عمومیه ده طرق عامه نك میلیریه كوره تعیین ایدیه جكدور . تراموای خطنك طریق عامدن مرور ایتمدیكي محللارده میلارك حد اعظمی یوزده یدی نی تجاوز ایتمیه جك و نصف قطری صغری اولان اقسام منحنیه ده میلار ممكن مرتبه تزیل قلمه جكدور .

احوال استثنایه ده اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله جق شركت ترتیبات مسرووده

فائده‌لی کوره‌جکی تعدیلاتی اجرا ایتمک حق اختیارینی حائز ایدمه‌ده تعدیلات مذکورده‌نی نافعہ نظارته تصدیق ایتدیرمکه مجبوردر .

۶ — شهر و قریه لر ایله هم زمین کچیلر و عرضی غیر کافی اولان طاغلق محللار کی رایلرک کومه اوله‌رق فرش ایجاب ایدن مواقعه‌ده نظارتک مساعدّه مخصوصه‌سی اولدقجه خطوط حدیده طریق عام مقطع طولانیسه نسبتله چیققی و مقعراتی تشکیل ایتیه‌جک و مذکور پروفیلدن نه عرضانده طولاً انحراف ایلیمیه‌جک وجهله زمین تسویه‌سند فرس ایدیه‌جکدر . اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله‌جق شرکتک مراجعتی اوزرینه نافعہ نظارتجه تقرر ایدیه‌جک تربیانه توفیقاً رایلرک آرایر لر ایله خارجاً هرایکی طرفده لاقفل الیشیر ساتیمترواق محللرینه اون آلتی ساتیمترو تخننده پاکت طاشیله قالدیرم یایله‌جق و بونلرک مصادرفی اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله‌جق شرکتک عائد اوله‌جکدر .

شو حالده تراموای آرابه لرینک باطلجه چیققی لری ایله برابر اشغال ایلیمیه‌جکی عملک خارجنده عادی آرابه لرک تراموای آرابه لری یاندن هر درلور حرکتی اجراه مساعد صورتده مرور ایدیه‌ماسنی نامیناً لاقفل ایکی مترو آلتیش ساتیمترو مسافه قالمق اوزره بر ایلیمیه‌جق اولان وطریق عامه عائد بولنان شوشه قسمی یا حالیه ابقا و یا حودیکدن تأسیس و انشاقانه‌جکدر . شاید طریق اوزرنده عادی آرابه لرک مرور و عبورینه حصر اولنان جهت بر مترو ارتقاعندن فضله برامالیه مصادف ایسه اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله‌جق شرکت طرفندن جهت مذکورده لاقفل آلتیش ساتیمترو ارتقاعنده بر امنیت بانکتی انشا ایدیه‌جکدر . دیگر طرفدن دخی باطلجه چیققی تیلر داخل اولدیفی حالده خلطک ادواتیه‌طریق عام سطح فراشتک ضلع مجسم خارجیسندن کچن خط شاقولی بیننده اقلی بر مترو اون ساتیمترو عرضنده بر مسافه بر ایلیمیه‌جکدر .

۷ — اگر تراموای خطی پیاده‌لرک کاکان مرورینه مساعد و فقط عادی آرابه لرک کچمیه‌نی مع ایدیه‌جک اولان آقوتمانلردن «یان سطحی» بری اوزرینه انشا اوله‌جق ایدیه‌خط مذکور صورت مخصوصه‌ده لاقفل اوتوزبش ساتیمترو ثخن حائز اولمق و عرضی هرایکی جهتن و خارجی رایلردن الیشیر ساتیمترو طاشقین بولمق اوزره قیرمه طاش ویا ایری دانلی قومدن مرکب بر بالاست طبقه‌سی اوزرینه تأسیس و بو صورته اشبو طبقه‌ک سویه‌سی آقوتمان سطحندن بر یا یا قالدیریمی شکننده ترفیع ایدیه‌جکدر . معدنی تراورس احتمال ایلیمیه‌جکی تقدیرده مذکور تراورس لرک آلتیه لاقفل اون بش ساتیمترو تخننده بالاست قالاجق وجهله بالاست ثخن تقیص ایدیه‌جکدر .

عادی آرابه لرک مرور و عبورینه منحصر قله‌جق اولان طریق عام قسمی تراموای خطک اشغال ایلیمیه‌جکی آقوتمان و یولک حسن محافظه‌سنه مخصوص مالزمنک وضعه تخصیص قله‌جق محللر خارج اولمق اوزره لاقفل بش مترو سکان ساتیمترو عرضنده بوله‌جکدر . تراموای خطک اشغال ایلیمیه‌جکی بول جهق لاقفل اون ایکی ساتیمترو عرضنده متانت کافیه‌نی حائز چیققی تیلی بر پرواز ایله تحدید اوله‌جق و میلی و ترواده اوج ساتیمترونی (۳٪)

تجاوز ایدن اقسام طریقده اشو پرواز لاقول اوتوز ساتیمترو عرضنده طاش دوشلی نصفی مقعر بر اولوغه اشتراك واستناد ایتدیله جکدر .

سالف الذکر پروازک ضلع محسندن کچن خط شاقولی ایله تراموای خطی ادواتک الک زیاده چیقیتیلی قسمی بیننده لاقول اوتوز ساتیمترو وادوات مذکوره ایله یولک ضلع محجم خارجیسندن کچن خط شاقول بیننده دخی بر مترو اون ساتیمترو قدر سربست برر مسافه براقیله جکدر . قسم خارجیلری تسویه ایداش اولان آقوتمان سطحیله هم تسویه اوله جق رایلرک قسم داخلیلری دخی ادوات متحرکه تکرارلکاری چکرلرینک مرورینه مساعدده ایدجک قدر مقعرارق تشکیل ایلیه جکدر .

۷ — تراموای خطک شهر و قریه لردن مروری حالده رایلر شومک طرفین پیاده قالدیرملری آردسنه ویاخود آتیا پیاده قالدیرمی یا مغه مساعد اوله جق وجهله ایکی منطقه آردسنه زمینه کومولش اوله رق آلتنجی ماده ده کوسرتیلن اصوله توفیقاً فرش ایدیله جکدر . بو بایدده اعطا اوله جق عرض اصغرینک مقداری بروجه آتی تعیین وارائه قانمشدر :
آ — بر پیاده قالدیرمی ایچون و بریله جک عرض اصغری بر مترو اون ساتیمترو .
ب — تراموای خطی وادواتی « الک زیاده چیقیتیلی قسمی » ایله پیاده قالدیرمی کناری بیننده براقیله جق مسافه .

اولا — عادی آرابه لرک توقفنه مخصوص محللار براقلمق ایستدیلکی حالده ایکی مترو آلتش ساتیمترو .
ثانیاً — مذکور توقف محللاردن صرف نظر اولسدیغی تقدیرده اوتوز ساتیمترو اوله جکدر .

۹ — تراموا یک برطریق عام زمینی اوزرندن مرور ایتدین کافه اقسامنده اواق نظارتی ویا مقامنه قائم اوله جق شرکت مصارفی کندیسنه عائد اولوق اوزره بر سطح فراش انشا ایدجک و بونک سطح فوقانیسنک عرضی تک خط ایچون درت و چفت خط ایچون یدی مترو یکریمی ساتیمترو اوله جکدر .

۱۰ — تروله نک تماس تللاری عرضانی تللاره ویاخود دیره کلا اوزرینه موضوع ویا دوغریدن دوغریه مبانیه مربوط قونسوللاره استناد ایتدیله جک و مذکور تللارک الک آلاق نقطه سی طرق عمومیه تسویه سندن لاقول بش مترو مرتفع بوله جکدر .
عرضانی تللر کرک سورون ایله مجهز روزاسلر واسطه سیله مبانیه و کرک دمه ر ویا به تون آرمه ویاخود آناچدن معمول دیره کلا ره ربط ایدیله جکدر . زمین ایله التصاق حاصل ایتلری مرجع اولان نقاط مخصوصه مستثنا اولوق اوزره عرضانی تللر تماس تللارینه زمیندن کال اعتنا ایله تجرید ایدیله جکدر .

مرور و عبوری تسهیل ایتک اوزره وضع ایدیله جکلری خانلرک منظره سنه توافق ایدجک مختلف نمونه لردن روزاس و قونسوللار اکثریا و دیره کلا ره ترجیحاً استعمال اوله جکدر .

بر شکل مناسبه استعمال ایدیه جک اولان دمیر ویا به تون آرمه دیره کار مرور و عبوری کثیر اولان کینش سوقاقلرده قولانیله بیله جک و آغاچ دیره کار حکومتک مساعده مخصوصه سیله آتیق بویوک جاده لر دن عبوری محملرده استعمال اولنه جقدرد. اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت حکومت و بلدییه عائد ابنیه دیوار لری اوزرینه قونسول و روزاسلر وضعه مآذوندرد. آثار نفیسه دن اولان مبانی بوندن مستنادر .

وقوعه کثیر بیله جک خسار اتدن دولای اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت طرفسندن اصحابنه تضمینات ویرلمک قیدیه شهراماتی مبانی خصوصیه جهه لرینه ناقلا لک استنادینه مخصوص قونسول و روزاسلر وضعی ایچون اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکته معاونت و مطا اهرنده بولنه جقدرد. اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت کندوسنه عائد تحقیقات خدماتی ایچون کرکک کندی قونسول ویا روزاسلری و کرکک کندی دیرکلری اوزرینه تلغراف و اشارت ناقلا لری وضع ایتمک صلاحیتی حائزدر . اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت جریان الکتریقیی اخذ ایچون تروله ی رینه فنا موجب محسنات اولدینی تحقق ایله ن دیگر بر تدبیر تطبیق الیمکده مختاردر . جریان الکتریقیتک رای واسطه سیله اعاده سی صورتک قبول ایدلسی تقدیرنده اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت بوصور تله اجرا اولانلن جریانک تحت الارض موجود اولان مجاری به ابرات ابنیه جکی ضرر لر دن مسئول اوله جق و حصوله کله جک ضررک تکررینه مانع اولق اوزره لزومی بالتجربه آ کلاشیلان تدابیری اتخاذ مجبور بولنه جقدرد. اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت تلک انکساری حالتند جریانک منقطع اولمسی تأمین ایتمک اوزره جانب نظارتدن قبول ایدیه جک نمونه موافق هوای ناقلا لر اوزرینه مقطعه ترتیباتک وضعه مجبوردر .

۱۱ — اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت طرق عامه اوزرنده موجود تراموای خطوطک استفاده ایده جکی اعمالات صناعیه یی کندی مصارفه اوله رق توسیع و تحکیم و ایجابی حالنده تکرار انشا ایده جکدر .

اتساعی ایکی مترودن دون ویا ایکی متر ویا مساوی اولان اعمالات صناعیه نک عرضی سطح فرا شک عرضنه مساوی اوله جق و اتساعی ایکی مترودن فضله اولان اعمالات صناعیه نک عرضی ایسه بعدالتوسیع لا اقل بر مترو ارتفاعنده قوروقلاری آرمه سنده آتی مترو تمش بئش ساندیمترو اوله جق و طاشقینجه وضع ایدیه بیامک اوزره تمش بئش ساندیمترو لاق بر یا یا قالدیریمی اوله جقدرد . فضله اوله رق اعمالات صناعیه انشاسنه لزوم حس ایدیلدیکی تقدیرده اشبو اعمالک کافه مصارفی اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت عائد اوله جقدرد . اشبو اعمالات صناعیه نک ابعادی بالاده تعیین قلمش اولان شرائط عرضیه به موافق صورته حساب ایدیه جک و حکومتجه رسالت تجربه لری خصوصنده اساس اوله رق اتخاذ قلمش اولان فضله ائقاله نظراً مناتت مطلوبه یی حائر بولنه جقدرد .

۱۲ — تراموا لیر تک خط اوله رق تأسیس ایدیه جک ایسه ده اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت هروقت ایکسجی خطک تأسیسه مقتضی اراضی یی کندی مصارفه

اوله رق استعمالك ايتمه حقي اولاجقدر . ايكنجي خطك وياخود خطوط احترازه نك تأسيسي حالده طرفك سطح فراش ويا اعمالات صناعيه ايچون بالاده كوسترئان كافه عرصاره علاوه تأسيس ايديله جك بهر خط ايچون ايكي مترو طقسان سائيمتره تزويد ايديله جكدردر . مناقلا نك تزايدي حسيبيله تراموايك قسماً ويا تماماً چفت خطه تحويله حكومتجه لزوم كورولديكي حالده مصارف وضرر و خساري اوقاف نظارتي ويا مقامه قائم اوله جق شر كته عائد اولوق اوزره چفت خطه تحويل ايديله جكدردر .

۱۳ — تراموايك انشاسندن دولاني منقطع اوله جق كافه مناقلاتي اوقاف نظارتي ويا مقامه قائم اوله جق شر كت مصارفي كندوسنه عائد اولوق اوزره تأمين ايده جكدردر . ترامواي خطوطك طريق وسوق قلري قطع ايتديكي محاررده همزمين چيدلر تشكيل اولنه جكدردر .

۱۴ — موجود طريق ويا سوق قلر مواقعنك وياخود بروفييلر نك تحويلي ايجاب ايتد كده تحويل اوله جق اقسام اينيش و يوقوشلر نك ميلي هيچ بروجهله جوارنده بولان طريق ويا سوق قلر اقسامنك ميل اعظميلري تجاوز ايده ميه جكدردر .

۱۵ — اوقاف نظارتي ويا مقامه قائم اوله جق شر كت ترامواي اعمالاتندن دولاني جرياني منقطع ويا معطل اولان وياخود بحراسي تبدل ايدن صولري كندوي مصارفه اوله رق حال اصليلر نه ارجاع وجرياني تأمين ايتمه و عمليات ترابيه ايچون عاريت محارلر نه ترا ك ايدن صولردن منبعث مضر صحت احوالي بر طرف ايده جك تدابي ري اتخاذ ايلكه مجبوردر .

۱۶ — احتراز و توقف و تخميل و تخليه خطلر نك طول و عدد و يولجي نقلياتي لايقيله تأمين ايده بيله جك راده ده بولنه جكدردر . احتراز خطلر نك موجب استفاده اولان طول و هيچ بر محله الله مترو دن دوليه جقدر . يولجلكر ك محافظه سني تا مينا كافي مباني انشا ايديله جكدردر .

۱۷ — هر نه نوعدن اولور سه اولسون آراهلر متين و تخصيص ايديله جكلري خدماته الويريشلي بر صورتده انشا ايديله جكدردر .

مخدوات اسلاميه ايچون آروجه محارلر تخصيص قلنه جقدر . ذات الحركه اولسون ويا اولسون يولجي آراهلري ممكن اولديني قدر حضور و استراحتي تأمين ايده بيله جك صورتده انشا قلنه جق و خارجي منظره لري اليوم اوروپا نك بويوك شهر لرنده استعمال ايدلنكده اولان آراهلرك منظره لري قدر اعتنالي اوله جقدر .

نمونه رسمه موافقي نافعنه نظارته تصديق ايدلمين آراهلرك سير و سفرينه مساعدده ايدليه جيكي كي نظارت مشارالها نك بر مأمور مخصوص تعيينيله مذكور آراهلر انشا آتي قابريقه لرنده تدقيق ايتديرمكه صلاحيتي اولاجقدر . بومقصدله اوقف نظارتي ويا مقامه قائم اوله جق شر كت ، آراهلرك معاينه سنه آماده اولديني نظارته اشعار و اخبار ايله جك و حكومتجه اشعار واقع تاريختندن اعتباراً ايكي ماه مدت طرفنده مذكور آراهلرك معاينه سي اجرا ايتديلمديكي تقديرده آتيا نظارته ايله اوقاف نظارتي ويا مقامه قائم اوله جق شر كت بيننده بالاشتلاف ايجاب ايدن تعديلات ايضا ايدلك شرطيله اوقاف نظارتي ويا مقامه قائم اوله جق شر كت طرفندن تنظيم و رسملري نظارته تصديق ايتديلمش اولان آراهلرك سروسفر ايللر نه مساعدده اولونه جقدر .

ذات الحركه آرايه لرك الكترىق موتورلى ايله حركتك نقلنه مخصوص بولنان آلات اهالى طرفدن تمنع التماس بر صورتده ترتيب ايدىلش بولنه جقدر. بونلر ممكن مرتبه از كورولتولى وبالتجربه حسن صورته ايشلدىكى ثابت نوبعدن انتخاب اولنه جقدر. الكترىق قونزولورلى لاقىل اوچ ساعىلى اوله جق و جريان معكوسه وسريعىلى ترتيباتى جائز بولنه جقدر. تروله، آرعه، فروتور وسائره كې خطك وآرايه لرك ادواتى وآرايه نك تكميل الكترىق دورسى اهالى ايچون تمنع التماس بر صورتده ترتيب ايديله جك و اهاىليك هيچ بر وقت جريان الكترىقى به معروض قالماسنى تأمين ايله جك بالجله تدابير احتياطيه اتخاذ قلنه جقدر. محرك آرايه لرك يكدىكرىدن مستقل اينكى كوسته كې بولنه جق و بونلردن برى حركت ميخانيكيهلى اوله جقدر. مذكور كوسته كلر سرعت اعظميه ايله حركت ايدن بر آرايه نى نهايت بش مترو مسافه ده توقيف ايديله جك قدر قوتلى بولنه جقدر.

كوسته ك تجربه لى ياغمورلى، قارى وسبلى هوارده اجرا ايديله جك و ذكراولونان بش مترو مسافه كوسته كلرك آئنده كى طاقوز قلده برلدينى آئدن اعتباراً حساب اولنه جقدر. بهر محرك آرايه مطلوب وجهه ايشلدىكى ثابت بر قوماني احتوا ايد جقدر. قاعده هر محرك آرايه بر متحرك آرايه ربط ايديله بيله جقدر. بر محرك آرايه متعدد متحرك آرايه لربطنه مساعدده اولندينى و بوضوئله بر محرك و متعدد متحرك آرايه لردن متشكل بر قطار تركيب ايدلدىكى تقديرده اشبو قطار عموم آرايه لره اجراى تأثير ايد جك وما كنيستك واتمان موقعدن قوللانيه بيله جك صورته بر منادى كوسته كلر « برفردن قوتنيو » ايله تجهيز ايديله جقدر.

اوقاف نظارتى ويا مقامنه قائم اوله جق شركت بولار اوزرنده بولنان اجسامى دفعه و ياد درجه خادم و اهاىليك لك زياده امنيت وسلامتى تأمينه كافل اوله جق ترتيباتى تدقيق ايله موقع اجرايه وضع ايله جقدر.

طريق قنارلردن ماعدا محرك آرايه لرك محنائلرنده بر قوتلى متشبه لامبه بولوناجق و هر آرايه نك داخلى اون آلتيشر موملق لاقىل درت عدد لامبه ايله تنوير ايديله جقدر. هر بر محرك آرايه نك الكترىق ناقلارى قاطع دورله ويا ذات الحركه ديزو نفتورلر و برده سبر ساعقه ايله محافظه ايديله جقدر.

اشبو محافظه ادواتى بر قوس دائمى حاصل ايتيه جك و بولجىلر اوزرينه معادن مذابه دو كولسنة ميدان و يرميه جك صورته ترتيب قلنه جقدر. بهر محرك آرايه نك خارجه بوبوك يازى ايله :

اولاً : صاحب امتيازك عنوانى .

ثانياً : آرايه نك سبر و سفر ايتدىكى قسمك اسمى .

ثالثاً : هر آرايه نك اولك و آرقمنه صبرا نومروسى و يان طرفلر سة صنقى .

رابعاً : صوك دفعه اجرا اولونان قونزول تاريخى تحرير ايديله جقدر .

آرايه محنائلردن هر برينك اولك طرفنه سبر ايد جكلرى استقامتى مابين لوحه لر تعليق

ایدیه جک واولك طرفه مصادف لوحه لر آرايهك انسا سپرنده كيجه لری سهولته تفريق و تميز اولنه جقدر .

هر بر آرايهك آلهيله چكي يولچيك عدديه هر بر صنفدن قاچ يولچي بولنهيله چكي قولايجه كور يولوب اوقونهيله جك وجهله آرايهك داخله و خنقلر اوزرسته يازيله جقدر . وقت حركت جدولی ايله اجورات تقليه يي ميين تعرفهك بر صورتی كوزه چاريه جق وجهله هر آرايه داخله و انتظار سالونلرسته تعلیق ايديله جكدر . هر محرك آرايهه قوندو كئور ايله « و اتمان » ما كنيسك آره سنده اشارت تعاطيسنه مخصوص آلات اوله جني كي هر بر ما كنيسك ياننده يولدن كچلری ايفاظ ايمكه مخصوص برچان ويا بر بورو بولونا جقدر .

۱۸ — كافة اعمالاتي جنس مانر مدين انشاقلنه جق وقواعديه موافق صورتده وجوده كتيريله جكدر . دميرچو بوقلر چليك اوله جق وهر مترو طولي لاقل قرق ايكي كيلو غرام تقلتنده بولنه جقدر . عمليات مرور و عبوره و ترامواي خطلرينك جوارنده بولونوب عومه تعالى اولان تلغراف ، تلفون ، صو و غاز كي مؤسساته ممكن مرسته آزار ائسكته ايديله جك صورتده اجرا قلنه جق و بو خصوصده اتخاذي لازم كلن تدابير اوقاف نظارتی ويا مقامه قائم اوله جق شركت لرأي صورتده قد نصكره شهراماتي طرفندن تعيين اولنه جقدر . طاري عام اوزرنده عمليات تركاھلری آچازدن اول اوقاف نظارتی ويا مقامه قائم اوله جق شركت لاقل درت كون اول قوميسر ليكه وسائر علاقه دار اولان دوائر كه كافه سته اخبار كيفيت ايله جكدر . در حال تعميرات اجراسي استازام ايدن بر قضا و قوعنده اوقاف نظارتی ويا مقامه قائم اوله جق شركت بالاده مذكور درت كون مدته توفيق حركت ايمكدن وارسته اولاجقدر . بشو حالده اوقاف نظارتی ويا مقامه قائم اولاجق شركت بالامت ايجاب ايدن عملياتي اجرا ايديله جك شوقدر كه عيني زمانده علاقه دار اولان مؤسساته اخبار كيفيت و لزوم و اعيني قوميسر ليكه يكر مي درت ساعت ظرفنده انبائه مجبور اوله جقدر .

۱۹ — قابر يقملر انشا ايدلديكي تقديرده بونلرله تراموايلر و بونلرله متفرع كافة تأسيسات دائما حسن حالده محافظه ايديله جكدر .

تراموايك مرور ايدلديكي سوققلر ويا بولارله كلنجه : حسن حالده محافظه سي اوقاف نظارتی ويا مقامه قائم اولاجق شركته عائد اولان اقسام :

آ — رايبري شوسه زمينه كومولش اوله رق انشا ايديان ترامواي اقسامنده ايكي راي آره سته و ايكي ترامواي بيته و رايبرك يان سطحلريني تشكيل ايدن و الی سانيه مترو عرضنده بولان اقسامه مصادف قالدیرم ويا قيرمه طاش دوشمه لر .

ب — آقوتمانلردن بري اوزرسته تأسيس ايديان وعادي آرايه لرك مرووی ممنوع اولان ترامواي اقسامنده :

اولا : مذکور آقوتمانك عرض كاملي ،

ثانياً : بولك جهت معكوسه سنده مؤسس خنده قملر ، استناد ديوارلری ، شيورلر وسايره ،

ثالثاً : يان آقوتمان استقامته مصادف منفذلر ايله كو بريلر اقسامی .

ج — آری بر سطح فراش اوزرنده مؤسس اولان تراموای اقسامنده اشبو سطح فراش ایله بالچله قرقاقی و خنده قلع، شیولر، استناد دیوارلری و اعمالات صناعیه تراموایک مرور ایله ییکی یول و سوق قلعك بالاده بیان اولئان عرضدن فضله سنك حسن حالده محافظه سی شهر امانتی ویا ولایت طرفندن اجرا ایله جکدر .

اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اولاجق شرکت حسن حالده محافظه خصوصنده کی تعهداتی ایفا ائدیکی تقدیرده کیندوسنه رسماً و اصولاً تبلیغ کیفیت اولومتی و امنیت عمومی نی محل احوالده برکونا تبلیغه حاجت اولماق اوزره نظارت مقالوله ک یکرمی یدنجی ماده سی احکامی تطبیق و اجرا و بوندن متولد مصارفی خطك ایشتمه حاصلتدن استیفا ایده جک و کفایت اتمزسه فرقنی اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت اکال ایله جکدر .

۲۰ — حسن محافظه سی اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت عائد بولونان منطقه داخله مضادف محملارده خطوط حدیدیه ک تعمیری سببیه طرق عمومی جه دخی اجراسنه لزوم کوریه جک تعمیرات ایچون اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت اصولاً رخصت و بریه جکدر .

اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت شوسه یی هان مرور و عبوره صالح بر حاله وضع ایده جک و تعمیرات واقعه ک معامله قبولیه سنه دائر مأمورین حکومت طرفندن برضطنامه تنظیم قلع جکدر .

استحصال مساعده اولئق شرطیه اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت مارالندکر منطقه خارجنده بولئان طریق عام شوسه سنك بر قسمی تعدیل ایله ییکی تقدیرده بروجه مشروح هان ایجاب ایدن تعمیراتک اجراسنه تشبث ائتمکله برابر قبول موقت معامله سی تاریخندن اعتباراً قسم مذکور ی بر سنه مدتله حسن حالده محافظه ایله جکدر . تحت الارض اعمالات صناعیه ایچون دخی عینی و جهله ایضای معامله ایله جکدر .

۲۱ — برکیمسه ک وفاتی و جریحه دار اولسنی موجب اوله جق بر قضا ظهور ایله جکله اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت اک سریع طریقله قومیسر لیک و حکومته اخبار کیفیت ائتمکله برابر مداوات ابتداییه توسل ائتمکده مجبوردر .

مقالوله نامه ک اون دردنجی و یکرمی ائکنجی و شرطنامه ک اون طقوزنجی ماده لری موجبجه ترک واهالی امتیازک فسخی مستلزم اولان تعهداتدن ماعدا مثلاً واغونلرک تطهیرات و تنظیفاته و معین مقدار لامبارک اشعاله اهتام اولونماق و بر قضا وقوعنده وقت و زمانیه مداوات ابتداییه توسل ایلمه ک و در حال حکومت و قومیسر لیک خبر و برمه مک کی احوالدن طولانی قومیسر لر طرفندن وقوع بوله جق اخطارات اونر کون فاصله ایله اوچ کره اجرا اولونوبده اوقاف نظارتی ویا مقامه قائم اوله جق شرکت نظر دقته ائدیغی تقدیرده قومیسر لیک مراجعتی اوزرسته نافعه نظارتی و شهر امانتک رأی و تنسیله تراموایلرک برکونلک حاصلات غیر صافییه جزاء اخذ و استیفا قلع جکدر .

۲۲ — صوك قسمك قبول موقت معامله سنك حين اجرا سنده خط اوزرنده لاقل آتيدده تعيين اولونان مقدارده اداوات متحرك بولونه جقدر .

اولاً : بهرى يکرى برکشى استيعاب ايدر يولجى نقله مخصوص ايکى آراهه جر ايديله جك قوتى حائر اون دوت محرك آراهه .

ثانياً : بهرى اون بش يولجى استيعاب ايديله يولر اون عدد قابلى متحرك يولجى آراهه لرى .

ايشستمه معاملاتنك بدايتنده يوميه خطك هر ايکى باشندن لاقل يوز يولجى قطارى ايشلتديريله جك و بوندن ماعدا يولجى نقلى ايچون لزومنه كوره علاوه قطار ليله اكسپرس قطار لرى ترتيب اوله جقدر .

بايرام كونلرى و امثالى ايام مخصوصه ده وقوع بوله جق ازدحام مستثنا اوله رق مناقلاتك فوق العاده زياده اولديكى كون و ساعتدرده تقابلنك سرعت و انتظامى تايمين ايچون اوقاف نظارتى و ياقمانه قائم اوله جق شركت هر آن يولجى نقله مخصوص مقدار كفايه ده و مختلف محلا درده يولجى آراهه لرى بولنديرمه مجبوردر .

بونكله برابر اوقاف نظارتى و ياقمانه قائم اوله جق شركت صورت دائمه ده يولجى و اشيا نقله مخصوص لزومى قدر قطار ترتيباتسى مشروطدر . يولجى قطار لرينك حرکت و مواصلت ساعتلى احتياجات اهالى به كوره شهراماتى ايله بالاتفاق تعيين ايديله جكدر .

۲۳ — اوقاف نظارتى و ياقمانه قائم اوله جق شركت حكومتك مساعدسى استحصال ايتكمسز ين قطار لرك وقت حرکتى مابين تعرفه سنى تعديل ايديله ميه جكدر . آتجق حكومت حر كرت جدولنى تعديل ايتك ايسترسه قرق سكر ساعت اول تحريراً اوقاف نظارتنه و يا مقامنه قائم اوله جق شركته اخبار كيفيت ايديله جكدر .

۲۴ — انشاى حر كته قطار لرك سرعتى تنها محلا درده ساعتده نهايت اوتوز كيلو مترو اوله جق و از دجاملى محلا درده ايسه ساعتده اون آلتى كيلو مترو دن زياده اوليه جقدر .

هر نوع نظامات « محررات عموميه » ، حر كرت جدوللرى و صورت دائمه ده اتخاذ ايديله جك تدابير موقع تطبيقه قولنزدن لاقل سكر كون اول لاجل التصديق نافعه نظارتنه توديع قله جقدر .

عادى آراهه لرك ترامواى آراهه لرينه حين تصادفده تراموايله بول و يرمكه مجبور اوله جق لرى بر نظامنامه مخصوص ايله تعيين قله جقدر .

۲۵ — ترامواى خطلرى اوزرنده كافى عددده مجبورى و اختيارى توقف مللارى بولنه جقدر . اشبو توقف مللار ينك مواقي اوقاف نظارتى و ياقمانه قائم اوله جق شركتكنك تشكيلنى اوزرينه حكومت طرفدن تعيين قله جقدر .

ترامواى آراهه لرى يولجى آلتق ايچون مواقف آرسنده توقف ايتيه جكدر . يكدى كرى تعقيب ايدن ايکى توقف محلى و يا احتراز نقاطى آرسنده قطار ل و منفرداً سيروسفر ايدن محرك آراهه لر پيشنده لاقل مسافات آتیه نك محافظه سنه اعتنا اوله جقدر : مسافات مذ كوره :

آرابه‌ر ساعتده اون آلتی کیلو مترو سرعتله حرکت ایله‌یکی حالدده ۲۰ مترو .
ساعتده یکریمی کیلو مترو سرعتله حرکت ایله‌یکاری حالدده ۳۰ مترو .
ساعتده یکریمی کیلو متروی متجاوز بر سرعتله حرکت ایله‌یکاری حالدده ۶۰ مترو
اوله‌جقدر . اقسام منجه‌یده و فوق‌العاده غلبه‌لقی سواق‌لرده کوسته‌کلرک درجه تأثیرینی
تسهیل ایچون سرعت مذکوره تنقیص ایذیه‌جکدر .

آنی‌الذکر اسبابدن دولانی تراموایک مروری مشکلی و یا خودتله‌کللی اولدیغی تقدیرده
داثره عائدده سنک تراموایک ایشلمه امورینی موقتاً تعطیلده صلاحیتی اوله‌جق و اوقاف
نظارتی و یامقانه‌قائم اوله‌جق شرکتک بویوزدن برکونا تضمینات طلبنه حقی اوله‌میه‌جقدر .
اولاً : تراموای خطی اوززنده و یا بویوزجه موجود اولان و یا انشاء و یا وضع ایذیه‌جک
بولنان بورو و لغو یجرالری عملیاتیه بوکامثال تحت‌الارض پایه‌له‌جق اعمالات .

ثانیاً : شهرآیین ، آلائی ، جنازه آلائی ، رسم‌کچید ، حریق‌کی احوال و حادثاتده
داثره عائدده سی تراموایک ایشلمه امورینی ممکن مرتبه ازمده‌تله‌تعطیل ایذیه‌جک و قابل‌ایسه
لااقل اوج‌کون اول اوقاف نظارتنه و یا مقامنه‌قائم اوله‌جق شرکتک معلومات و برده‌جکدر .
احوال مستعجلده تراموایک ایشلمه امورینی درحال تعطیل ایتمک داثره عائدده سنک
ید اختیارنده در .

اوچنجی فصل : امتیازک فسخی

۲۶ — اوقاف نظارتی و یامقانه‌قائم اوله‌جق شرکت حقوق امتیازیه سندن ساقط اولدیغی
تقدیرده انشاءتک دوام و اکمالی و کرک اوقاف نظارتک و یا مقامنه‌قائم اوله‌جق شرکتک
تعهدات سائرده سنک اجرایی ایچون پروژملره و اوقاف نظارتی و یا مقامنه‌قائم اوله‌جق
شرکتجه مبالغه ایلمش اولان اراضیه و وجوده کثیرلمش اولان اعمالاته و تدارک ایلمش
بولنان آلات و ادوات و مالزله و مستحضراته فیات تقدیر ایذیه‌جک بولنلر مزاییده
قونیه‌جقدر . اشیو تقدیر فیات خصوصی اوقاف نظارتی و یامقانه‌قائم اوله‌جق شرکتک
الضمام مطالعه‌سیله نافعہ نظارتی جانبدن اجرا ایذیه‌جکدر .

مزاییده داخل اولوق ایسته‌ینلر تقدراً و یا فی راییجی اوززندن دولت تحویلاتی اوله‌رق
اون بیک عثمانلی لیرا . بی کفالت آله‌سی تودیع ایتمک قیدیه نافعہ نظارتجه تنسیب و انتخاب
اوله‌جقدر .

اوززنده مزایده تقرر ایدن متعهدک مقاوله‌نامه ایله اشیو شرطنامه احکامنه توفیق
حرکت ایلمی مشروط و متعهد مومی‌ایله حقوقدن ساقط اولان اوقاف نظارتی و یامقانه
قائم اوله‌جق شرکتک بالجمله حقوقه مالک اولوب بونک هر درلو تعهداتی ایفایه‌مجبوردر .
عندالمزایده تقرر ایذیه‌جک اولان بدل بویاده‌کی کافه مصارف تنزیل اولندقدنصکره
اولسکی اوقاف نظارتنه و یا مقامنه‌قائم اوله‌جق شرکتک اعطا ایذیه‌جکدر . اکر مزایده
بر نتیجه‌یه اقتراان اتمزه فیات تقدیر ایذیه‌جک آلتی آئی مدت ظرفنده ایکنجی برمزایده
اجرا ایذیه‌جکدر . اکر بوایکنجی مزایده نتیجه‌سز قالورسه اوقاف نظارتی و یامقانه

قائم اوله‌جق شرکت صورت قطعه‌ده بالجه حقوقدن ساقط اوله‌رق اعمال و آلات
و مستحضرات بلا بدل حکومته عائد اوله‌جقدر .

دردنجی فصل

یو‌لجی و امتعه نقلیاتک تابع بولندینی شرائط ایله تعرفه‌لر

اعظمی تعرفه

۲۷ — اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله‌جق شرکتک استیفا ایتمه‌ک مأذون بولندینی
اجورات نقلیه یو‌لجیلر ایچون زیرده محرر اعظمی تعرفه اجوراتی ایله تعیین و تحدید قلمش
اولدیفندن طرف حکومتدن رخصت مخصوصه استحصال اولمده‌جه ذکر اولنان اعظمی
تعرفه اجوراتندن فضله اجرت استیفا ایده‌مه‌جکدر .

اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله‌جق شرکت طرفندن تعرفه اجوراتجه تزیلات
اجرا ایدلکدن صوکره اعظمی تعرفه اجوراتی تجاوز ایدلمه‌ک و حکومتدن مأذونیت
استحصال قلمشق و کیفیت بر ماه مقدم نشر و اعلان اولمق شرطیه تکرار ترید
اوله‌بیه‌جکدر .

اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله‌جق شرکت طرفندن تعرفه اجوراتسک تزیلی
حالنده دخی اول امرده نظارتجه معامله تصدیقه ایفا اوله‌جق و کیفیت اوچ کون مقدم
نشر و اعلان ایدیه‌جکدر .

شو قدرکه احوال فوق‌العاده حاضره و احوال مائله آتیه‌ک دوام ایدیه‌کی مدتجه
آتیه‌کی تعرفه تطبیق اولوب احوالک زوال وانکشافده مائله شرکتلرجه منطقه
اعتباریه تطبیق اوله‌جق تعرفه مابه‌التطبیق اتخاذ ایدیه‌جکدر .

اوچ یا شنه قدر اولان چو‌جق‌لر رفاقتده بولندینی یو‌لجینک چو‌جاغنده او‌طورمق
شرطیه مجاناً نقل ایدیه‌جکدر . اوچ یا شندن یدی یا شنه قدر اولان چو‌جق‌لر ایچون نصف
اجرت آله‌جق وهرینه بر کشیلک محل تخصیص اوله‌جقدر . شو قدرکه بر بوله‌ده
ایکی چو‌جق بولندینی تقدیرده ایکیسی بر یو‌لجی‌یه مخصوص اولان موقعدن زیاده محل
اشغال ایده‌مه‌جکدر . مکتب مدیرینک مساعدته رسمیه‌سی استحصال ایدن طلبه‌دن
نصف اجرت استیفا ایدیه‌جکدر .

ثقاتی اون کیلو غرامی تجاوز ایتمین وسائر یو‌لجیلری راحتیز ایتیه‌جک صورتده
کرک دیزلری اوزرینه و کرک آیاقلری آراسنه آله‌بیه‌جک بر جمده بولنان بالعموم
پاکتلی اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله‌جق شرکتیه هیچ راجرت اعطا ایلکسزین
یو‌لجیلرک یانارنده طاشیمغه حق اوله‌جقدر . شرائط مشروحه دائره‌سنده بولنمیان اشیای
ذاتیه امتعه نقلیاتی احکامه تابع اوله‌جقدر .

بر نومرولو تعرفه : یو‌لجیلره دائر

خطاک طولی تعرفه‌ک تطبیق ایچون درت قسم اعتبار ایدلمش وهر قسم اوچ منطقه‌یه
تقسیم اولمشدور .

برنجی قسم : اسکدار - قیصقلی ؛ ایکنجی قسم : قیصقلی - دودورلی ؛ اوچنجی قسم : دو دورلی - سلطان چفتلیکی ؛ دودنجی قسم : سلطان چفتلیکی - علمدار کوییدر .
هر منطقه ده

ایکنجی موقع

۱۲۰ پاره

برنجی موقع

۲۰۰ پاره

۲۸ — تراموا یک قیصقلی - علم طاعی قسمنک قسماً و یا تماماً ایشلدلسنه مباشرت ایدلیدی زمانده اشیا نقلیاتنه مخصوص نافعہ نظارتی ایلہ اوقاف نظارتی و یا مقامنه قائم اوله جق شرکت بینده آبروجه بر تعرفہ تنظیم ایدیلہ جکدر .

کرک عمومی و کرک خصوصی و یا متناسب و یا خود تقاضی اولسون بو تعرفہ لر علی العموم یولجی و یا مسرلار حقندہ عین صورتله تطبیق ایدیلہ جکدر . نافعہ نظارتنک تسببیه مستند اولقسزین هیچ بر تعرفہ موقع تطبیقه قوتلہ جقدر .

شوقدر که نظارت نظر تصدیقه عرض اولونان تعرفہ لر تاریخ تقدیمدن اعتباراً نہایت برما مدت ظرفندہ تصدیق و یا رد ایدیلہ جکدر . تراموا یک شهر داخلہ مصادف قسمنہ عائد تعرفہ لر حقندہ شہرامانتک مطالعہ سی آلہ جقدر .

نظارت بویادہ کی قرابینی بر ماہ مدت ظرفندہ تبلیغ ایلہ مدیکی حالده تقدیم قلنان تعرفہ لر تصدیق ایدلمس عد و اعتبار ایدیلہ جکدر .

۲۹ — مصدق تعرفہ اجوراندن تنزیلات اجراسی خصوصندہ اوقاف نظارتی و یا مقامنه قائم اوله جق شرکتک خصوصی مقاولہ نامہ لر عقد اجمعی غیر جائدر .

شوقدر که اشبعدم جواز حکومت سبہ ایلہ عقد اولوناجق مقاولاتہ و فقر او عجبر دنک نقلی ایچون اجرا اولوناجق تنزیلاتہ شامل دکلدر .

۳۰ — اوقاف نظارتی و یا مقامنه قائم اوله جق شرکت ہر ای تراموا ی خطوطندہ و قوعبولان ہر نوع حاصلاتی مبین بر جدول تنظیم ایدہ رک نافعہ نظارتہ اعطا ایدہ جکدر . جداول مذکورہ یہ یولجی و امتعہ نقلیاتندہ و قوعبولان حاصلات غیر صافیہ ایلہ تراموا ی خطوطنک ایشلدلسندن متولہ واردات و حاصلات سائرہ سی درج ایدیلہ جکدر . بوندن بشقہ اوقاف نظارتی و یا مقامنه قائم اوله جق شرکت ہر اوچ ایدہ بر نافعہ نظارتہ امتعہ و یولجی نقلیاتہ دائر ایستانتیق اعطا ایدہ جکدر .

بشنجی فصل

مواد مختلطہ

۳۱ — تراموا ی خطنک انشا آتیہ ایشاتمہ معاملاتنک قوتتول و معایہ و تفتیشی ضمندانہ حکومتدن منصوب مأمورین تراموا ی آراہلرلہ بجانب نقل ایدیلہ جکدر .

۳۲ — ایکنجی صنف آراہلردہ سیروسفر ایدن عسا کر و پولیس و ژاندارمہ لرلہ البسہ رسمینی لابس بلدیہ جاوشلری چاوش، رتبہ نہ قدر اولان عسا کر عثمانیہ، مکاتب

عسکر به طلبه سی عادی یولجیلر ایچون تطبیق ایدیلن تعرفه اجوراتنک نصفی تادیه ایده جکدر .

۳۳ — پوسته نقلیاتی : اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله جق شرکت علم طاعنی قسمته صورت منظمه ده سیر و سفر ایدن یولجی قطار به بر چانطه نی حامل پوسته مأمورینی مجانا نقه مجبوردر .

قولی پوستال نقلیاتندن استیفا اوله جق اجورات ایچون پوسته نظارتی ایله اوقاف نظارتی و یا مقامه قائم اوله جق شرکت آره سنده آروجه بر ائسلافنامه تنظیم ایدیه جکدر .

۱۷ مارت ۳۳۸

نافعه ناظر و کیلی
علی رضا

اوقاف همایون ناظر و کیلی
سعید